

2人でドイツ料理教室♥ 〜男女共同参画×国際交 流員「コラボ企画」〜

「いい夫婦の日」に、夫婦で市国際交流員のヨークさんとドイツ料理を作るイベントです。ドイツ文化に親しみながら、楽しい時間を夫婦で共有しませんか？

▼日時 11月22日(土)午前9時30分〜正午 ▼会場 保健センター調理室 ▼費用 1000円(2人分) ▼対象 市内在住の夫婦6組12人※超過の場合抽選 ▼申込方法 10月31日(金)までに窓口または電話で申し込む

※無料託児(6か月〜就学前のお子さん対象)あり
※募集定員に満たない場合は開催を見合わせることもあります

▼申込・問合先 市役所市民協働推進課 協働推進G内線133



国際交流員 ヨークさんの

MORIYA
滞在記



秋とドイツ

秋がやってきました。先日まで正月だったという感じがします(笑)が、時が経つのは早いものです。今回は、ドイツの秋の習慣についてのお話です。

ドイツでは、夏は夜10時まで明るい日が続きますが、遅くとも10月の最後の日曜日の夜にサマータイムが終わると、午後4時半頃から暗くなります。9月から温度が急に下がり、「これからもう冬になるな」という感覚が強くなります。冷たい風がだんだん強くなる秋は、「風の季節」です(現在では、残念ながらテレビ、テレビゲーム、携帯で遊ぶ若者が多く、風で遊ぶ姿はあまり見られなくなっています)。

さらに暗い季節になり、光の装飾が楽しみになってくる11月11日は、聖マルティヌスの日と呼ばれています。マルティヌスは当初ローマ帝国の軍人で、その優しい人柄が評価され、フランスのトゥールの司教になりました。さまざまな伝説の中でも、ヨーロッパの初めての聖人です。ドイツでキリスト教が強い地域には宗教の話が多くありますが、多くの地域には聖マルティヌスの習慣がキリスト教の由来とは関係なく秋の楽しみの一つになっています。11月11日前後に、子どもが歌いながらランタン行列をします。一番大きな聖マルティヌス行列は4千〜6千人の参加者で西ドイツの小さな町々で行われます。

私も「秋」というと、やはり「風」と「ランタン行列」が思い浮かびます。幼稚園と小学校の時には、自分で風やランタンを作り、楽しかった思い出があります。風が上がるように仕上がるかどうか、楽しく、ハラハラした記憶も残っています(笑)。

今でも強く心に残っているのは、ランタン作りとその行列です。暗くなったら自分で作ったランタンに火を付け、寒い外に出て歌いながらランタン行列をするのはエキサイティングでした(なぜなら、普段は子どもが火を扱うのは危険といわれ、火を扱わせてもらえなかったからです)。自分で火を付けたランタンを持ち、火が消えないよう(またはランタンを燃やさないよう)に気を付けながら歌って歩いたことは、特別な記憶として、今でも鮮やかに思い出されます。

皆さんも、一緒に特別な経験をしてみませんか？

親子のランタン作りと行列

▼日時 11月8日(土)午後4時〜6時 ▼場所 国際交流研修センター ▼対象 市内在住・在勤の4歳以上のお子さんとその保護者10組20人※超過の場合抽選 ▼費用 1人2000円 ▼申込方法 10月31日(金)までに窓口または電話で申し込む

▼申込・問合先 市役所市民協働推進課 協働推進G内線133

「こびエクスプレス」

年に一度だけ、守谷駅から1・4キロ北にある車両の総合基地が一般公開され、会場への専用電車(要整理券)も運転されます。



▲昨年の様子

毎年人気なのが「運転台見学」や「洗車台乗車体験」(いずれも事前応募制/申込期限は10月17日(金)必着分/詳細は要問合せ)です。この機会に、ぜひ一度訪れてみませんか？

▼日時 11月3日(月)午前10時〜午後3時(雨天決行/荒天時・台風等で中止)

▼会場 つくばエクスプレス総合基地(つくばみらい市筒戸3500)

▼問合先 TXコールセンター ☎0570・000・298(終日午前9時〜午後7時/ナビダイヤル)